だい2か とっさのしじ

第2課 とっさの指示

突然的指示

■目標■

危険な行為に対する注意を理解して、反応することができる。

理解对危险行为的提醒, 并能够做出反应。

災害発生時の命令を理解して、行動に移すことができる。

理解发生灾害时的命令, 并能够付诸行动。

突然的指示

■会話 I ■

実習生のリンさんは作業をしています。指導員の鈴木さんに危険な行為を指摘されます。

【りんさんは どうぐを てきせつな ほうほうで はこんで いません。】 【リンさんは 道具を 適切な 方法で 運んで いません。】

それ、あぶないよ!

鈴木 それ、危ないよ!



【りんさんは ゆかの こーどに ひっかかりそうです。】

【リンさんは 床の コードに ひっかかりそうです。】

あぶない! あしもと!

鈴木 危ない! 足元!



【りんさんの みぎてが きかいの かどうぶぶんに ふれそうです。】

【リンさんの 右手が 機械の 可動部分に 触れそうです。】

おい! みぎて!

鈴木 おい! 右手!



突然的指示

■会話|■

实习生小Lin正在工作。指导员铃木老师指出了她的危险行为。

【小Lin没有用合适的方法搬运工具。】

Suzuki 危险!

【小Lin差点被地上的电线绊倒。】

Suzuki 危险! 脚底下!

【小Lin的右手快要碰到机器运转的部分了。】

Suzuki 喂,右手!

突然的指示

■会話 I ■

実習生のリンさんは作業をしています。指導員の鈴木さんに危険な行為を指摘されます。

【りんさんは みずで ぬれて いる ばしょを はしって います。】

【リンさんは 水で 濡れて いる 場所を 走って います。】

はしるな!

鈴木 走るな!



【りんさんは やくひんが もれて いる ところを さわろうと して います。】

【リンさんは 薬品が 漏れて いる ところを 触ろうと して います。】

さわるな!

鈴木 触るな!



【きかいの かどうぶに りんさんの てぶくろが まきこまれそうです。】

【機械の 可動部に リンさんの 手袋が 巻き込まれそうです。】

きかいを とめろ!

鈴木 機械を 止めろ!



۲	つ	さ	の	指	亓
---	---	---	---	---	---

突然的指示

■会話|■

实习生小Lin正在工作。指导员铃木老师指出了她的危险行为。

【小Lin在被水淋湿的地方跑。】

Suzuki 别跑!

【小Lin想摸药品漏出来的地方。】

Suzuki 别摸!

【小Lin的手套好像被卷入了机器运转的部分了。】

Suzuki 关机器!

突然的指示

■会話2■

作業場で地震が発生しました。

じしんだ! つくえの したに もぐれ!

鈴木 地震だ! 机の 下に もぐれ!

でんげんを おとせ!

電源を 落とせ!

そとへ にげろ!

外へ 逃げろ!



■会話3■

作業場で火災が発生しました。

かじだ! ひを けせ!

鈴木 火事だ! 火を 消せ!

ひに ちかづくな!

火に 近づくな!

けむりを すうな!

煙を 吸うな!



突然的指示

■会話2■

车间发生了地震。

Suzuki 地震了! 快钻到桌下!

关掉电源!

往外逃!

■会話3■

车间发生火灾了。

Suzuki 着火了! 快灭火!

别靠近火!

别吸烟!

突然的指示

■ことば■

■ C 2 12 ■	ことば	読み
1	危ない	あぶない
2	足元	あしもと
3	右手	みぎて
4	走る	はしる
5	触る	さわる
6	機械	きかい
7	止める	とめる
8	地震	じしん
9	もぐる	もぐる
10	電源を落とす	でんげんをおとす
11	逃げる	にげる
12	火事	かじ
13	火	V
14	消す	けす
15	近づく	ちかづく
16	煙	けむり
17	吸う	すう
18		
19		
20		
21		
22		
23		
24		
25		
26		
27		
28		
29		
30		

突然的指示

	意味
1	危险
2	脚下
3	右手
4	跑
5	摸
6	机器
7	关
8	地震
9	钻
10	关掉电源
11	逃
12	火灾
13	火
14	灭火
15	靠近
16	烟
17	吸
18	
19	
20	
21	
22	
23	
24	
25	
26	
27	
28	
29	
30	